

nek!

(289-8.2)

okunk.  
remény jut.

ona

0.000, 1 á 40.000.

3 á 1000, 1288 á

szécsen

DO korona.

Ár	Leírás
85540	IV 183652
2887	II 10458
32701	K 37410
51630	A 43722
63900	S 29766
82800	S 51403
4046	S 10634
4480	II 88117
1617	II 955176
652	K 108041
2677	II 84752
4590	II 12330
4590	II 28479
2501	II 55907
4909	II 81102
3709	II 85119
8556	II 17341
5302	II 85900
2597	II 67286
4377	II 82087
3783	II 80827
4351	II 17702
5353	II 82041
3079	II 58988
5918	II 80148
3838	II 80576
8528	II 17789
1616	II 68297
3702	II 32671
9717	II 82175
	II 83015

ára feljegy-  
napjára más  
rendelés ese-  
saját számát.

3. — korona

12. — "

dése ellenében

msa

46/a.

idő alatt hat

k, Budapest.

darab eredeti

m kívánt törlendő.

máz

a. 1 kis palaczk

222-8.6

boz ára 45 kr.

erek.

Szerkesztőségi iroda:

Nagybcskerek,

Zápolya-utca 1-ső szám,

rová a lap szellemi részét illető minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitiz Fer. Pál könyvnyomdája  
Nagybcskerek, Zápolya-utca 1.  
rová a hirdetések, az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó felszólalások intézendők.

Telefon 21. szám.

# TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájer Lajos.

Nagybcskerek, 1902.

XXXI. évfolyam. 91. szám.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — — 24 kor  
Félévre — — — — 12 .  
Negyedévre — — — — 6 .  
Egy hónapra — — — — 2 .  
— Egyes szám ára 8 fill. —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.  
Azonkívül az összes hirdetési irodákban.

Megjelenik

vasár- és ünnepnapok kivételével  
mindennap délután 5 órakor.

Hétfő, április 21.

## Horánszky Nándor.

Nagybcskerek, április 21.

(S—s.) Magyarország újabb alkotmányos korszakának oszlopos tagjai egymásután dőlnek ki.

Szilágyi, Tisza Kálmán és most Horánszky Nándor . . .

Nagyobb, hatalmasabb nemzeteket is megrázna ilyen veszteség, mennyivel súlyosabb csapás tehát ez reánk nézve, akiknek minden hazánk üdvén és boldogulásán munkálkodó férfura szükségünk van.

A panaszszó ugyan nem adja vissza a halottakat s Isten bölcs rendelkezésében meg kell nyugodnunk, de mérlegelnünk kell a veszteséget, hogy ebből is erőt szerezzünk a jövő megpróbáltatásaiban.

A veszteség, mely Horánszky halálával érte hazánkat, kettős. Elvesztettük benne az egész életén át hazáját önzetlenül szolgáló kiváló államférfit és elvesztettük benne a férfit, aki egyéni jellemével az élet zürzavaros árjában világító tornyául szolgált azoknak, akik az ideálokért küzdenek.

És súlyosítja veszteségünket az, hogy éppen most ragadta el tőlünk a halál, amikor megadatott neki a mód, hogy kipróbált erejével megvalósítsa az ideálokat, amelyekért egész életén át küzdött.

Elég hivatkoznunk az Ausztriával való kiegyezés meddő kísérleteire, hogy a mélyes gyász mellett az aggodalom szálljon ránk Horánszky ravatalánál. Milyen szükségünk volt itt Horánszky kiváló képességeire, harckészségére, akaraterejére, amelylyel oly nagy segítségére lehetett volna azoknak, akik minden odaadásukkal arra törekednek, hogy eltereljék az örvénytől az állam hajóját s a békés fejlődés, a nemzeti boldogulás kikötőjébe vezessék.

Igaz, hogy a kormány élén ma olyan férfi áll, akire teljes bizalommal tekint az egész ország, de neki is szüksége van olyan segítő társakra, mint Horánszky Nándor. Éppen azért hívta őt maga mellé.

Most elvesztette ő is segítő társát és elvesztette az ország boldogulásának egyik oszlopos bajnokát.

Nyugodjék békében a nagy államférfi, mi pedig a nemzeti erő termékenységébe vetve reményünket bizó lélekkel tekintünk a jövő elé.

Most pedig közöljük Horánszky Nándor életének és politikai működésének vázlatos ismertetését.

### Élete.

Horánszky Nándor Egerben született 1838. január 15. Családja egyike Liptóvármegye legrégebbi nemesi családjainak, melynek egyik ága a XVI. sz. végén Szepesvármegyébe származott, hol királyi adományt is nyert. Ősi fészke után a Hórai, a szepesvármegyei után pedig a Tóthfalusi előneveket bírja. Iskolai tanulmányait Egerben, jogi tanulmányait pedig a pesti egyetemen végezte, hol 1858. abszolutoriumot nyervén, törvényszéki gyakorlatra lépett és mint ilyen az akkor fennállott szolnoki törvényszéknél működött, ahonnan 1861. az ujonnan szervezett magyar kir. ítélőtáblához neveztetett ki fogalmazónak. Ezen évben nyerte el az ügyvédi oklevelet, amikor Szolnokon törvényszéki bírónak választották meg. Ezen állásáról a provizorium behozatalával lemondván, mint ügyvéd működött és ugy a társadalom, valamint az akkor e tere szorult politikai mozgalmakban is tevékeny részt vett. Az alkotmány visszaállítása után kiváló szerepet játszott a megyei és városi életben, melynek állandóan képviselői tagja volt. Elnöklelte alatt alakult meg Szolnok városának első iskolaszéke; az ő buzgólkodása foly-

lán jött létre a kisdudóv és az első takarékpénztár és több éven át volt elnöke a polgári kaszinónak is. 1870. képviselővé választották a katolikus kongresszusra, melynek egyik jegyzője lett; 1872. pedig ugyancsak a szolnoki kerület által országgyűlési képviselővé választották és mint ilyen a balközép-párthoz tartozott; miután azonban e pártból a Ghyezy-féle árnyalattal kilépett, mandátumát letette, de a kerület által újra megválasztották. 1875. csatlakozott a fuzióhoz és az általános képviselőválasztások alkalmával Mosonban nyert mandátumot. Ezen országgyűlés újítván meg Ausztriával a közgazdasági kiegyezést, Horánszky ekkor többekkel együtt a közjogi alapon álló ellenzékbe lépett, mely ellenzék az 1892. választások alkalmával „nemzeti párt” nevet vehet fel, ezen pártnak 1878. óta nemcsak egyik legkiválóbb tagja, de több éven át alelnöke és két év óta pedig elnöke is. Az 1878—81. országgyűlésen nem vett részt, miután az általános választásoknál a dunavecsei és esztergomi kerületekben kisebbségben maradt, ellenben 1881-től kezdve három országgyűlésen át az esztergomi, 1892. óta pedig az abauj-tornavármegyei Szepsi kerületet képviselte.

Három évvel ezelőtt főrése volt azon nevezetes pártközi egyezmény létrehozásában, mely a Bánffy-féle ex-lex állapotból az alkotmányos, békés Széll-éra kormányra lépéshez vezetett.

Ennek a nagy és mélyreható politikai, erkölcsi átalakulásnak természetes következménye volt az egykori nemzeti pártnak a szabadelvű-pártba való belépése.

Az ország egész közvéleménye jogosan várta, hogy a fuzió megpecsételéseül a volt nemzeti párt vezérférfiai, Apponyi Albert gróf és Horánszky Nándor belépjenek a kormányzati politika tényleges intézőinek sorába.

Ez a személyi átalakulás a mostani országgyűlés megnyitásával vált aktuálissá.

Az új képviselőház Apponyi gróftól ültette az elnöki székbe.

Horánszky Nándor pedig, ki az új éra három éve alatt kezdettől fogva legmeghittebb és bensőbb politikai barátja, tanácsadója volt Széll Kálmánnak, Hegedűs Sándor visszavonulása után f. évi március 4-én nevezetett ki kereskedelemügyi miniszterré.

### Politikai működése.

Horánszky Nándornak a parlamentaire farszto kötelességei közül is a legzajosabbak, a legidegölőbbek jutottak osztályrészeül. Mert ő egész politikai életében első sorban és mindenekfelett gazdasági politikus volt. Ennek jelentőségét csak a parlamenten élet egész működésével és műveltségével ismerős ember képes fölfogni. Azok közül, a kik Horánszky Nándornak, a budget-politika évtizedeken át való legkomolyabb kritikusanak fejtegetéseiből okulnak, bizonyára csak kevesen tűnődtek a felett, miéoda óriási munkával és fáradsággal jár egy ilyen szakszerű budget-beszéd előkészítése. Kisebbszerű könyvtárt tesz ki az állami költségvetési füzeteknek és zárszámadásoknak az a tömege, melyet a súlyos szavú finác-kritikusnak egy-egy ilyen beszédben fel kell dolgozni. Hónapok fáradságos munkája kell ahhoz, hogy a tanulmányozó azokból a hatalmas számzólopokból, mint megannyi téglából felépítse az egész kormányzat politikáját. Az elmének egész összefoglaló képességét kell, hogy megfeszítse, aki az ezernyi részletből az átfoglaló kritikához szükséges egészet megkonstruálni akarja. Ezt az óriási munkát végezte Horánszky Nándor évtizedeken keresztül. De ebben az ugszólván egész embert kívánó tevékenységben az ő működése nem merült ki. Alig volt jelentős általános politikai kérdés, a melyben ő mindig lataba eső véleményét ne nyilvánított volna. Évtizedeken át alig emléksznünk ősre, a melynek külső képét Horánszky Nándor okos, higgadt beszéde ki ne egészítette volna. Hosszu éveken keresztül a balközép első padjának széléről hallgatta a tanácskozást, amelynek nála figyelmesebb hallgatója alig volt. Valóságos típusa az iskolázott parlamentaire-nak. Még a lehevesebb, legszenvedélyesebb viták során is képes volt megőrizni szinte fagyos nyugalmát. Egyike volt ő a Ház azon tagjainak, a kiknek közbeszólását a legritkább esetben volt alkalmuk a Ház naplóinak megőrkíteni. A közbeszólásnak modora sohasem tartozott az ő iskolájához.

Mint szónokot első sorban és mindenekfelett a tartalmasság és objektivitás jellemző. Ezeket a szónoki tulajdonokat a gazdaságpolitikai téren sajátította el, de az általános politikába is magával vitte. A gazdasági és finác-kérdésekben nem lehet ad hominem argumentálni. Az a pénzügyi kritikus, a ki a számok birodalmában elveszti higgadságát és tárgyilagosságát, már eleve veszve van. Így vált ez a komoly, higgadt tónus Horánszky-nak, a par excellence gazdasági politikusnak levettközhellen természetévé s ezért találtuk meg ezt a tónust minden politikai enunciaciójában. Alig van szónok, a ki a frázisoktól nála jobban irtózkodott volna. Mindig az elméhez szölt s a tartalmasság és mélyreható okfejtés érdekében még az egyhanguságtól sem riadt vissza. Sohasem törődött azzal, hogy monotonná válik, mert mondani- valója mindig lévén, tudta, hogy meg kell őt hallgatni azoknak, akik a témájával komolyan foglalkoznak. A frázisok embereinek tapsaira pedig sohasem vágyódott. Horánszky Nándor egész parlamenti egyéniségét jellemzi, hogy hosszú éveken át nem tudnak rá esetet, hogy az ő beszédei nyomán a legnagyobb ellentéteket felszínre vető polémiában is, valaki alkalmat talált volna ugynevezett személyes természetű felszólalásra. Ez az emelkedett gondolkodás, ez a nagy szempontokra irányzott elme jut kifejezésre abban a törvényekben is, amely a magyar állam ezeréves fennállását igtatja törvénybe. A millennárius esztendőben, Bánffy Dező báró kormányelnöksége alatt készült ez a törvény, amely egyike a magyar törvénytár legszebb és legszerencsésebb alkotásainak. Horánszky Nándor készítette.

### A szerb egyházi kongresszus egybehívása.

A „Budapesti Közlöny” közlése szerint ő felsége a király f. évi március hó 5-én kelt legfelső elhatározásával megengedte, hogy a gör. kel. szerb nemzeti egyházi kongresszus 1902. évi június hó 8-ik napjára Karlóczára egybehívassék.

### Torontálvármegye 1901-ben.

(A közig. bizottság évi jelentése.)

Nagybcskerek, április 21.

V.

#### A községi birtokok.

A községek tulajdonát képező birtokok kezelése megfelel az 1894. évi XII. t.-c. 15. §-a követelményeinek, de némely községben még nem üzetik a legokosabb gazdálkodás, a minek oka a régi viszonyokhoz és gazdálkodási módszerhez való makacs ragaszkodás. A nagyikindai járás mezőgazdasági bizottsága különben foglalkozik ezzel a kérdéssel s remélhető, hogy a legközelebbi jövőben a kérdés célszerűen lesz megoldható.

A belügyminiszter által elrendelt községi ügyviteli és pénzkezelési vizsgálatok a beérkezett tisztí jelentések szerint keresztülvizetettek és az észlelt hiányok pótlása iránt az intézkedések megtétek. A Kaffka László miniszteri tanácsos vezetése alatt működött miniszteri vizsgáló-bizottság egyes községek kezelését is megvizsgálván, a mutatkozott hiányok pótlására az intézkedések megtétek. Azonban az eredményről ezuttal még részletesen beszámolnunk nem lehet.

A községi alakulások és névváltoztatások terén az elmúlt évben fontosabb mozanatok föl nem merültek. Megemlíteni szükséges azonban, hogy Sándorfalva községe kivált a végszentmihályi körjegyzőségből és önálló községgé lett.

Ami a községi rendszert szervezését és működését illeti, nem hagyhatjuk említés nélkül azon körülményt, hogy eltekintve a két r. t. várostól és néhány községtől, a rendőri szervezet a modern követelményekkel nincs összhangban. A községeknek, de maguknak a városoknak rendőrközegei nélkülözök az oskoláztatást, vagy azon fokát, melyet a személy- és vagyonbiztonság szempontjából elvárni lehetne. A községi rendőrség a legtöbb helyen alig néhány tagu kisbirtóból, plajásból, sőt egyes helyeken csakis az éjjeli őrökből áll. Természetes most már, hogy ezen többnyire korosabb néhány egyén a községek rendőri szolgálatát nem képes azzal a pontossággal és főleg szakavatottsággal ellátni, a melyet a fejlettebb viszonyok és magasabb

követelmények megkivánnak. Igaz ugyan, hogy az e részbeni fogyatkozást pótolja a csendőrségnek csakis dícséretét érdemlő működése, de a csendőrsők körlétének nagymérvű kiterjedése igen sok esetben nem képes ezt a hézagot kitölteni.

A rendőrség működésének legkivívóbb hiányai: a csekély szám, a teljes vagy hiányos kiképzés, a még városokban is csekély javadalmazás, mely utját állja a jobb erők alkalmazhatóságának, továbbá az, hogy egyes helyeken tulajdonképeni hivatásos rendőrök nincsenek is, hanem a rendőri szolgálat teljesítése a más ügyekkel is igen elfoglalt kisbírák hatáskörébe van utalva. A javadalmazás emelése a községek és városok anyagi túlterhelése miatt aligha emelhető.

#### A filantropia köréből.

Az elmúlt 1901. évben nagyobb mérvű elemi csapások nem voltak. Fordult elő ugyan aszály, rozsda, köd és szárazság, de szórványosan és a károsultak adóelengedésben részesültek.

Borcsa és Bárányos községek határainak egy részét, mint minden évben, az árvíz elöntötte, Sándoregyház határát pedig kétszer verte el a jég, ez utóbbi község a nagyméltóságú m. kir. földmívelésügyi miniszter urtól 200 mm. buza vetőmagot kapott.

Az elmúlt év második negyedének elején is volt jég a vármegye egyes részeiben, amely a módosi és párdányi járásokban okozott kisebb mérvű károkat, a templomokat azonban egyes községekben erősebben megrongálta. A tatározások iránti intézkedések azonnal megtétettek és részben foganatosítva is lettek.

A jótékonyági egyletek, alapítványok vagyongazdálkodás körül szerzett tapasztalatok alapján jelenthetjük, hogy ez megbízható. A megye területén csekély anyagi erővel működő jótékony egyletek áldásos működését csakis dícsérettel emelhetjük ki.

A szegényügy kellő gondozásban részesül, szegényalap minden községben létesített és ebből történik a segélyezés, kivéve Nagybecskerek városát, mely a szegények ellátásáról a rendes évi költségvetés keretén belül gondoskodik. A szegény-alapok szerény jövedelmi forrásaikkal azonban nem mindenütt képesek minden követelményt kielégíteni. Szegények menedékháza Nagy-kikindán megnyitott, Nagybecskerek városában pedig ilyenek létesítése céloztatik s erre a célra már tekekkel rendelkezik a város s az anyagi eszközöket a kerékpár adóból befolyó jövedelemből és társadalmi uton kívánja előteremteni.

Az elmékorosok általában kellő gondozásban részesülnek s csakis a párdányi főszolgabíró panaszkodik, hogy ezek kellő gondozásban nem részesülnek.

A lelencek ügye nincs elhanyagolva és az elhelyezett lelencek állandó felügyeletben és ellenőrzésben részesülnek, amely kiterjed a bánásmódra, táplálkozásra, lakásra és a lelencek egészségi állapotára. E részben igen üdvös hatással van a még rövid idő előtt teljesen elhanyagolt lelencegyűre az 1899. évi 50.000. számú belügyminiszteri rendelet, amely a gyermekhalandóságnak gátat vetni és a nemzeti természetes szaporulatot fentartani van hivatva.

## Az iparkiallítás.

— április 21.

Városunk iparának nagy részében a környék mezőgazda közönsége tartja a lelket és pedig nem is ideig-óráig, hanem beláthatatlan messze időkig. A mezőgazdasági felszerelések egy jelentékeny részét sem a gyárpar, sem az osztrák kézműipar nem képes ellátni, de meg sem kísérl. Mert valamint a nép ruházati szükséglete, úgy ez is még — hála a kedvező nemzeti hagyományokhoz való ragaszkodásnak — a népszokások lassu átalakulásának van alávetve.

Nagybecskereken a 70-es években 24 kalaposmester volt — ma már csak négy van, de a gyárpar ezt a négyet is elpusztította volna, ha a vidék pörviselete és pedig falvak és nemzeti ségek szerint, bizonyos meghatározott formájú kalapokhoz makacsul nem ragaszkodnák. Az urak számára dolgozó kalaposipar teljesen kipusztult.

Kocsik, obranicák, ekeszarvak, szövöszékek, jármok épügy, mint a szür- és magyar szabó-ipar, a sücs-, csizmadia-, papucs- és bocskor-ipar és a szijgyártó-ipar termelése a néprajzi hagyományok és követelmények védelme alatt állanak. Ezeket is igyekszik ugyan az osztrák ipar az ő esellen gyártmányaival egyik-másik iparágban kiszorítani, de például az ő plundráit sem a szerb, sem a román, sem a magyar, sem derék svábjaik nem cserélik fel testhez álló festői nadrágaikkal.

Ezen mezőgazdasági és néprajzi iparnemek körébe eső megrendelésekre számíthatunk leginkább

a vidékről, a nagybecskereki szolgabírói járás községeiből.

A nagybecskereki iparkiallítás rendező bizottsága tegnap délelőtt tartott ülését az agitáló bizottságok működését örömmel vette tudomásul. Az amerikai negyedbe Rigó István elnök mellé az agitálást vezető és intéző elnökül B a a d e n Károly községi iskolai igazgató-tanítót választotta.

A hutoriparosok csoportja szépen működik, közülök többen jelentkeztek a kiállításon való részvételre. A szabók csoportja szerdán tart ülést. A nagybecskereki járás községi jegyzői szombat tartott ülésükön megígérték, hogy a kiállítás sikere érdekében közreműködnek és oly megrendelésekre fogják ismerős jobb gazdáikat ösztönözni, a milyeneket otthon nem tehetnek. A kiállítás ideje tartamára érvényes állandó belépő jegyet nem ad ki a bizottság. Multkori, az ingyen meglekinthetésre vonatkozó határozatát oda módosította, hogy augusztus 15-én és 17-én, e két ünnep napon, délután feláron, azaz 20 fillér belépődíjért lesz a kiállítás meglekinthető. A segédeknek a kiállításon való részvételre megengedtetik egy gyakorlati munkák, mint esetleges találmányaik kiállítatására. A sorsjáték bizottság 10000 drb. jegyet nyomtat, darabja 20 fillér lesz.

A megrendelések megkönnyítésére folytatólagosan közöljük az iparosok névsorát:

**Mészárosok:** Bauer Pál, Radits Milán, Prokits Gyula, Turinszki Vitéz, Kádits György, ifj. Klementics Ferenc, Miholcsányi Imre, Radoszavlyev Nika, Schneebacher Lajos, Ferstl Mihály, Havranek József, Wehner József, Orlik Károly, Schuld Paula, Bagoly Gáspárné.

**Hentesek:** Tóth Verona, Weber Ferencné, Weréb György, Weinhardt József, Bayerle Nándor, Kubik János, Kelemen Máttyás, Klementics Ferenc, Kelemen Péterné, Krizsanov Jován, Lipovcevit Jováné, Makay Fekete Ágoston, Muntyán István, Metzger Károly, Nasztics Joca, Hieber Rezső, Sütő György, Szabó József, Szabó István, Schlachta János, öz. Dózsa Mártonné, Haidvogel Lajos, Haidvogel Ferenc, öz. Haidvogel Edéné.

**Sütők:** Konkoly Sándor, Blazsey József, ifj. Sirocska Zsigmond, öz. Eckstein Hermanné, Eckstein Samu, Fejős Mihály, Freund Sándor, öz. Gerner Ferencné, Kaskó István, Papp György, Berberszki Mita, Balázs István, Blagojevit Milán, öz. Blazsey Józsefné, idb. Joanovits Mita, Kalocsay Ferenc, Magyar Lajosné, Urblik György, Pavel György, Stolics Zsarko.

**Cukrázsok:** Huber Gusztáv és Mutsovits Ferenc.

**Cukorkagyáros:** Hollender Jakab Károly.

**Mézes bábosok:** Konkoly Imre, öz. Udiczki Györgyné, Vukov Lázár, Popovits Jováné és Spiller János.

**Aranyműves, ékszerész és órajavitók:** Sida Alajos, Grünzweig Henrik, Goldberg Mihály, Gensinger Sándor, Hauser H. és öz. Mesznik R.

**Órajavitók:** Rapp János, Mach Ödön, Baaden Hugó, Hoffman M., Holy Samu.

**Aranyozó:** Pillmayer Gyula.

**Köszörösök:** Jerbits Máttyás, Döbrödy Géza és Rálik Ádám.

**Butorgyáros:** Asztalos és kárpitos munkákkal Bencze Antal és fia cég.

**Nyerges:** Laux Máttyás.

## HIREK.

### Tájékoztató.

A gőzfürdő (telefon 118. szám) mindennap reggeli 6 órától kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére minden kedden és pénteken délig délután 5 óráig; ugyanazon napokon este 1/2-től 1/8-ig urak részére is. A kádfürdő egész nap este 7/2 óráig nyitva marad.

**Fogműterem.** Erdélyi Mór fogtechnikus, a Koronaszálló mellett.

Április 26. „A nagybecskereki Lloyd-társulat” közgyűlése.  
27. Iparkiallítási rend. bizotts. ülése d. e. 11 órakor az ipartestület helyiségében.

Május 1. A nagybecskereki könyvnyomdászok ünnepélye.  
12. Tavaszi közgyűlés.

— **Kinevezés.** A pénzügyminiszter Veress Dénes módosi adóhivatali gyakornokot a verseczi adóhivatalhoz ideiglenes minőségű adótitkár kinevezte.

— **A város kölcsöne.** A multkor megirtuk, hogy a városi képviselőtestület megbizta a polgármestert, hogy kedvezőbb kölcsönt szerezzen a városnak. Ma a Pesti Hazai Első takarékpénztár értesítette a polgármestert, hogy a kért 440.000 korona kölcsönt, tekintettel a községi

kötvények jelenlegi értékesítési viszonyaira, 50 éves törlesztésre felélenként előre fizetendő törlesztési összegekkel, 4-90 törlesztési hányad mellett 93%-os árfolyammal ajánlja meg. A lejárat előtti kifizetés esetén 3% stornodíjat köt ki. A Pesti Hazai Első takarékpénztár ezen ajánlatát 30 napig tartja fenn. A polgármestert hivatal még a többi pénzintézetektől vár értesítést és ajánlatot és csak azután tesz előterjesztést a képviselőtestületnek.

— **Uj anyakönyvvezetők.** A belügyminisztérium ideiglenes vezetésével megbízott m. kir. miniszterelnök Torontál vármegyében az offszenczai anyakönyvi kerületbe Reitter Lőrinc tanítót anyakönyvvezetővé, továbbá a németzernyaiba Rankovics Andor helyettes-segédjegyzőt, a tógyéribé pedig Kucsovsky Béla helyettes községi írnokot anyakönyvvezető-helyettesé nevezte ki és Reitter Lőrincet és Kucsovsky Bélát a házassági anyakönyv vezetésével és a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbizta.

— **Izraeliták husvétja.** Izraelita polgártársaink holnap kedden veszi kezdetét és tart bezárólag 29-ig. Az ünnepek alatt az izr. templomban istentiszteletek tartatnak a szokásos prédikációkkal. Izraelita polgártársainknak boldog ünnepelést kívánunk.

— **Az ovodafelügyelő-bizottság megalakulása.** A helybeli állami ovodák felügyelő bizottsága e hó 20-án, a vármegye nagytermében tartotta meg alakuló gyűlését dr. Plechl Szilárd elnöklése alatt. Részt vettek az értekezleten: dr. Perisics Zoltán, dr. Brájjer Lajosné, öz. Hegedüs Miklósné, Mihajlovich Ödönné, Száviics Sándorné, Müller Józsefné, dr. Grandjean Józsefné, dr. Haidegger Lajosné, kik mint a vallás- és közoktatásügyi miniszter által újból kinevezett tagok az esküt is letették. Ott volt továbbá Knyaskó Lajos, áll. felső keresk. isk. igazgató, Zsiross Mihály vármegyei főszámvéző. A bizottság ez értekezleten megalakulván: átveszi az itteni állami ovoda felügyeletét; jegyzőnek megválasztotta Knyaskó Lajos felső keresk. isk. igazgatót, gondnoknak Zsiross Mihály megyei főszámvézőt; foglalkozott az állami ovodák felszerelésének kérdésével, költségvetésével s dologi szükségletének fedezésével s elhatározta, hogy jövő üléset e hó 27-én fogja megtartani.

— **Nőegyleti közgyűlés.** A „Nagybecskereki jótékony nőegylet” szombat délután tartotta meg övintézte termében évi rendes közgyűlését, melyen jelen voltak: dr. Dellimanic Lajosné elnök, Steinitzer Gézáné alelnök, Bauer Henrikné, Beller Istvánné, dr. Brájjer Lajosné, Daniel Ferencné, dr. Demkó Pálné, Filkovi s Pálné, dr. Grandjean Józsefné, Hertelendy Ferencné, Hesse Edéné, Jemrits Istvánné, Kokits Sándorné, Köhler Józsefné, Lucsics Miklósné, Maurer Gyuláné, Menczer Lipótné, dr. Mihajlovich Ödönné, Mike Flóriánné, Müller Józsefné, Napholtz Ágostonné, dr. Perisics Zoltánné, öz. dr. Schwarcz Mihályné, Solymossy Lajosné, Stagelschmidt Jánosné, dr. Stassik Ferencné, Száviics Sándorné, dr. Weiterschan Józsefné. A nagy számban megjelent tagokat dr. Dellimanic Lajosné elnök szívélyes szavakkal üdvözölve, előadta a közgyűlés tárgysorozatát és a maga, a tisztakar s a választmány nevében lemondott, megköszönve a bizalmat. Ezután Streitmán Antal titkár olvasta föl az évi jelentést, megleg hangon emlékeztetve meg a diszelnököt, a mult évben az elnökségről leköszönt öz. Vécsey Istvánné urnó tevékenységéről, érdemeiről, buzgóságáról és jótékonyágáról. A jelentésből kiemeljük még, hogy az egylet a lefolyt esztendőben 1882 kosztot osztott ki, 30 koronával hozzájárult a leves osztó intézet költségével, karácsonykor 20 szegény gyermeket téli ruházattal ajándékozott meg. Övintézetébe 140 gyermek járt, ezek közül 4 teljesen díjmentesen, 26 pedig feldíjas volt. A mult évben 20 taggal szaporodott az egylet. Utána Száviics Sándor pénztáros számolt bejelentve, hogy a bevétel 5871 kor. 11 fillér, a kiadás 5828 kor. 40 fillér s így a pénztári maradvány 62 kor. 22 fillér volt. Az egylet vagyon 23483 kor. 38 fillér tesz ki. A közgyűlés a számadóknak a fölmentvényt megadta. Az ez évi költségvetést 5780 bevételben és 5330 kor. kiadásban állapították meg. A bevételhez Nagybecskerek városa 1600 kor. subvenciával járul. Végül a tisztújítást ejtették meg. Dr. Dellimanic Lajosné elnöknek, Steinitzer Gézáné alelnöknek, Streitmán Antalt titkárnak, Száviics Sándort pénztárnoknak egyhangulag megválasztván, választmányi tagok Beller Istvánné, dr. Brájjer Lajosné, dr. Demkó Pálné, Daniel Ferencné, dr. Grandjean Józsefné (uj), Hesse Edéné, Haidegger Ödönné, Jarmatzky Sándorné, Kokics Sándorné, Keresztes Aladárné, Lucsics Miklósné, Menczer Lipótné, öz. Mun-

esicsné Emilia, dr. Mihálovics Ödönne, Müller Józsefné, Napholtz Agostonné, dr. Perisics Zoltánné, Stagelschmidt Jánosné, dr. Stassik Ferencné, Solymossy Lajosné (uj), özv. dr. Schwarz Mihályné, dr. Vinczehidy Ernőné (uj), Weisz Izidorné, dr. Weiterschan Józsefné és Zsiross Lajosné urnők majdnem mindnyájan szintén egyhangulag, valamint a számvizsgáló-bizottsági tagokká Kellner József, Menczer Lipót és Steinitzer Géza is egyhangulag lőnek megválasztva.

**Nyilatkozat.** A következő sorok közlésére kértünk föl:

Most tettek figyelmessé a „Nagybeeskereki Hirlap” 80-ik számára, mely humoros megjegyzésekkel ad számot az új főispáni üdvözlésre vonatkozólag. Ebben Csatafi Mita néven az én esekély személyemmel is foglalkozik. Aki számolni tud, az nem állíthatja, hogy én 1793-ik évben születtem, annál kevésbé a főispánt fogadtam. A cikkíró azért tévedt az évszámban, mert 1793-ban jött Galiciából az öregapja és előtte az az évszám szent és hamarjába összetévesztette azt főispáni fogadattal, aki nem származott Galiciából. Ami illeti Rónay Jenő urat és azt, hogy ő országos ellenzéki pártot alakítani és engem felszólított, hogy vele tartsak, azt jegyzem meg, hogy ő nem szokott a cikkíróval tanácskozni, a fenti megjegyzés tehát a cikkírónak bolond vice, annyi azonban igaz, hogy Rónay Jenő ur velem együtt frontot akar csinálni a független cikkíró ellen, aki nem a szegény nép érdekében neki ront az egész világnak, aki személyeskedik és gyaláz minden embert, mert azt hiszi, hogy mi vagyunk oka annak, hogy ő 39 szavazatot kapott 1901. október 2-án és nem lehetett képviselő, holott szerbül mondotta el programját, de a fránya szerbek nem hallgatták meg könyörgéseit, a miről sem én sem Rónay Jenő ur nem tehetünk. Hogy én abban a hiszemben élek, miszerint ha akarnám, hát az egész törvényhatósági bizottság szívvél s lélekkel átjön az ellenzékhez, azt a cikkíró maga sem hiszi, de arról meggyőződött, hogy április 15-én megmérkőztünk a független urakkal és hogy ők 35, mi pedig 70 szavazatot kaptunk, hogy tehát mégis egy része a bizottságnak velünk tart és fog tartani mindég, mert nem hajlandók a független cikkíró révén boldogulni, ismervén őt és tendenciáit. A második közjegyzői állásra vonatkozó megjegyzését a cikkírónak badarságnak tartom, mert ez által elárulta, hogy nem tudja, miként kredítatik egy új közjegyzői állás, én pedig nem akarom őt informálni arról, ami a törvénykönyvben rejlik és amit a miniszter a cikkíró befolyása nélkül fog elintézni. Dr. Szlovák (Schlezinger) szinte okosabb a cikkírónál és mert nem volt képviselőjelölt, nem is oly mérges, mint a cikkíró, aki inkább írjon a „Bolond Istók”-nak, mint a független lapban. Ha d f y Döme kir. közjegyző.

**Kilépések a gör. kel. egyházból.** A polgármesternél ismét két egyén jelentkezett és bejelentette, hogy a gör. kel. egyház kötelekéből kilép és semminemű egyház kötelékébe nem véteti fel magát.

**A fogház járdája.** Nagybeeskerek város tanácsa felkérte az alispáni hivatalt, hogy a megyeházához tartozó fogház előtti járdát csináltassa meg.

**A pancsovai országos vásár.** A kereskedelmiügyi miniszter rendeletileg megengedte, hogy Pancsova törvényhatósági városban a folyó évi április hó 24—27-re eső országos vásár kivételesen ez évi május hó 1—4-én tartassék meg.

**A Béga vizállása.**

A temesvári folyamtermérség jelentése szerint április 21-én a Béga vizállása a következő volt:

Temesvár 0+6 cm. aradó.  
Nagybeeskerek 0+65 cm. apadó.  
Titel 0+430 cm. áll.

**Esküdtek kisorolása.**

— április 21.

Most sorsolták ki Zsiross Lajos kuriai bíró, törvényszéki elnök elnöklete alatt az esküdttörvényszék május havi ciklusára a tárgyalásokon résztvevő esküdtek névjegyzékét, amely a következő:

**Rendes esküdtek:**

- Adler Károly földbirtokos Bégaszentgyörgy.
- Bizony Ferenc közműves Török-Becse.
- Bruckmayer Ferenc kereskedő Torontálszécsány.
- Borbély József földmives Ó-Telek.
- Csányi János földbirtokos Török-Becse.
- Dekker Sándor vaskereskedő Török-Becse.
- Dolhai Imre földbirtokos M-Ittebe.
- Grünbaum Frigyes ruhakereskedő Nagybeeskerek
- Glavas Vladimir dr. ügyvéd Araacs.
- Hubert Zsigmond ügyvéd Nagybeeskerek.
- Joó Pál közműves Nagybeeskerek.
- Isztrát Simon ny. számvevő Nagybeeskerek.
- Kesselring Mihály földbirtokos Módos.

- Kéler Ákos m. alügyész Nagybeeskerek.
- Kurucz Miklós szatócs és koresmáros Módos.
- Kapusi György kovácsmester Módos.
- Longinovits Iván kereskedő Módos.
- Lenárt Kálmán társ. gátfelügyelő Csebza.
- Lukinich Sándor ny. posta m. Bóka.
- Landgraf János földbirtokos Jánosföld.
- Rohoney Gedeon földbirtokos Török-Becse.
- Sarándi Gábor bogárnar Araacs.
- Serbán György ügyvéd Módos.
- Sebestyén Pál gépész Török-Becse.
- Scheer Sándor vegyeskereskedő Zichyfalva.
- Tóth József földmives Szerb-Neuzina.
- Grubácski Máté szolgabírói irnok Nagybeeskerek.
- Wosching J. György földbirtokos Zichyfalva.
- Witányi Ede mérnök Török-Becse.
- Zubán Mihály vendégfogó Torda.

**Helyettes esküdtek:**

- Mayer István kir. kincst. irodatiszt Nagybeeskerek.
- Molnár György Mihály mérnök Nagybeeskerek.
- Hertelendy Ferenc m. aljegyző Nagybeeskerek.
- Rigó István m. aljegyző Nagybeeskerek.
- Ládai Kálmán p. u. s. titkár Nagybeeskerek.
- Beller István m. alügyész Nagybeeskerek.
- Moldoványi László gazdasz Nagybeeskerek.
- Luchics Miklós háztulajd. Nagybeeskerek.
- Knáb Ádám mérnök Nagybeeskerek.
- Dr. Pollák Győző ügyvéd Nagybeeskerek.

**TÁVIRATOK.**

**Horánszky Nándor halála.**

**Budapest, április 21.** (A „Torontál” eredeti távirata.) Horánszky Nándor ravatalát a kereskedelemügyi miniszterium fogadótermében állították föl. Az egész termet gyászba vonták. A ravatalon díszes baldachin alatt üvegfedeleles koporsóban nyugszik a nagy halott. A miniszter arca a halálban is alig változott. Lábainál imazsámolyon reggel óta két apáca imádkozik. A közönség reggel kilenc óra óta szakadatlanul látogatja a ravatalt, egyre-másra jönnek a koszorúk, részvéttáviratok. A kondoleálokat a család részéről Horánszky Lajos képviselő, a miniszterium részéről pedig Vértessy Kálmán min. tanácsos, az elnöki osztály vezetője fogadja. A miniszter tragikus halála az özvegyet is ágyba döntötte s a család többi tagjai most mellette vannak.

Délután egy órakor a ravatalos termet elzárták a közönség elől. A temetés délután 3 órakor lesz. A gyászszertartást Samassa József egri érsek végzi.

A ravatalnál az elhunytat dr. Berzevichy Albert orsz. képviselő búcsuztatja el s azután a gyászmenet a budai korzón végig a Ferenc József-hidon, a Vámház-köruton, Múzeum-köruton és Kerepesi-uton a temetőbe vonul. Itt a főváros tanácsa a Deákmauzoleum közelében diszshelyet adott az elhunyt miniszternek, a melyben porhüvelyét örök nyugalomra helyezik.

**Budapest, április 21.** (A „Torontál” eredeti távirata.) A képviselőház mai ülésének egyetlen tárgya Horánszky Nándor haláláról való megemlékezés volt.

Apponyi Albert gróf elnök búcsuztatta el a halottat magas szárnyalású beszédben, melyet mélyen meghatva hallgatott mindenki. Beszédében fölemlítette, hogy éppen akkor szólította el a gondviselés, amikor alkalma lett volna arra, hogy terveit megvalósítsa. Rámutat szepőtelen jellemére, puritán egyszerűségére s indítványozza, hogy a képviselőház Horánszky családjának részvéttáviratot küldjön, sirjára koszorút helyezzen és a temetésen testületileg vegyen részt.

Azután Széll Kálmán miniszterelnök mondott mélyen megrendítő beszédet. Mély gyász érte az országot — ugymond. Elvesztettünk egy férfit, aki ugy jellemében, mint elvhűségében egész ember volt. Még haldoklásában is a hazáért munkálkodott, a munkára gondolt s e szavakat küldi Önökhöz: Fogadjatok lelketekbe!

Rakovszky István a néppárt részéről tesz cipruságat a halott ravatalára. Figyelmezteti a kormányt, hogy Horánszky

teljes életében szegény ember volt s illő, hogy méltón gondoskodjanak családjáról.

Barabás Béla a Kossuth-párt nevében hajtja meg a párt lobogóját a halott előtt.

Az Ugron-párt részéről Szederkényi Nándor fejezi ki mély részvétét a halál fölött.

Ezzel az ülés véget ért.

A képviselőház tagjai délután két órakor gyülekeztek a képviselőházban s innen Apponyi Albert gróf elnök vezetésével mentek Horánszky temetésére.

**Budapest, április 21.** (A „Torontál” eredeti távirata.) Ó felsége a király a következő részvéttáviratot intézte Horánszky Lajoshoz:

„Mélyen meghatott édesatyjának oly váratlan halála. Az elhunytban én és az ország a letterős hazafit gyászoljuk, ki az elfoglalt miniszteri állásban oly sok hasznosat tehetett volna az országnak. Fogadja legbensőbb részvétem biztosítását.”  
Ferenc József.

A család nevében Horánszky Lajos a király részvétét a kabinet-iroda utján rögtön táviratilag megköszönte.

**Hirtelen elhunyt képviselő.**

**Budapest, április 21.** (A „Torontál” eredeti távirata.) André Gyula, a zirci választókerület képviselője, ma hirtelen meghalt.

**Ellopott szobrok.**

**Budapest, április 21.** (A „Torontál” eredeti távirata.) A rendőrség letartóztatta Kubik Károly kocsiist, aki egy nagy zsákban több kisebb-nagyobb szobrot akart biztosságba helyezni. A vizsgálat kiderítette, hogy a szobrokat Kubik Zala, Telcs és Vastagh szobrászoktól lopta.

**Öngyilkosság a sírdombon.**

**Budapest, április 21.** (A „Torontál” eredeti távirata.) Ma délelőtt a kereszturi temetőben egy 25 évesnek látszó urinő Ernyei Beatrix sírdombján agyonlőtte magát.

**Határidő-üzlet.**

**Budapest, április 21.** (A nagybeeskereki Lloyd-társulat távirata.) Készáruban a forgalom ma igen lanyha, a miért az árak 5—10 fillérrel hanyatlottak. Kötések törtétek: búzára 10.000 mm., rozsra 1500 mm., zabra 11.000 mm. Déli zárlatkor jegyezték:

Buza 1902. áprilisra	8.93—8.94
„ 1902. októberre	7.74—7.75
Rozs 1902. áprilisra	7.10—7.12
Tengeri 1902. májusra	4.93—4.95
Zab 1902. áprilisra	6.80—6.82

**Vonatok érkezése és indulása**

Nagybeeskerekre, illetve Nagybeeskerekről.

Érvényes 1901. október 1-től.

**Érkezik:**

- A nagybeeskereki pályaudvarra:
- Zombolyáról: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
- Pancsovára: délelőtt 7 óra 55 p.; délután 5 óra 55 p.
- Temesvárról: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
- Verseczről: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
- Alibunárról: este 7 óra 23 p.
- Zombolyáról: (keskenyvágányu vonalon) reggel 8 óra 23 p.; este 6 óra 55 p.
- Budapest—Szegedről: reggel 7 óra 55 p.; délután 4 óra 35 p.; éjjel 10 óra 33 p.

**Indul:**

- A nagybeeskereki pályaudvarról:
- Zombolyára: reggel 8 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
- Pancsovára: reggel 8 óra 30 p.; délután 6 óra 30 p.
- Temesvárra: reggel 3 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
- Verseczre: reggel 3 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
- Alibunárra: reggel 3 óra 25 p.
- Zombolyára: (keskenyvágányu vonal) reggel 3 óra 58 p.; délután 5 óra 10 p.
- Szeged—Budapestre: d. e. 11 óra 12 p.; este 6 óra 40 p.
- Karlova—Nagykikindára: reggel 5 óra 58 p.

## Közgazdaság.

□ **Állatbetegségek.** A földmivvelésügyi miniszterium közlése szerint Torontálvármegye területén a következő állatbetegségek észleltek a legutóbbi időben:

### Veszétség:

módosi j. Tógyér 1 u.,  
nagyszentmiklósi j. Szerb-Nagy-Szent-Miklós 1 u.,  
párdányi j. Czebza 1 u.,  
zsombolyai j. Zsombolya 1 u.

### Takonykór és bőrféreg:

alibumári j. Alipunár 1 u.,  
antalfalvai j. Czrepája 1 u., Torontálvásárhely 2 u.,  
esenei j. Billéd 1 u.,  
módosi j. Módos 1 u., Tógyér 2 u.,  
nagybecskereki j. Nagy-Torák 1 u., Torontál-  
Erzsébetlak 1 u.,  
nagykikindai j. Tisza-Hegyes 1 u.,  
törökbecsei j. Aracs 1 u., Tarras 1 u.

### Rühkór:

alibumári j. Román-Petre 3 u.,  
antalfalvai j. Baránda 1 u., Farkasd 1 u., Jarko-  
vác 2 u., Lajósfalva 9 u., Ozora 1 u.,  
Torontál-Vásárhely 3 u.,  
bánlaki j. Bánlak 2 u., Istvánvölgy 1 u., Nagy-Gáj  
1 u., Nagy-Margita 3 u., Ujfalu 1 u.,  
esenei j. Aurélháza 1 u., Bobda 7 u., Német 1 u.,  
Ujvár 1 l.,  
módosi j. Rudna 1 u.,  
nagybecskereki j. Katalinfalva 1 u., Német-Écska  
1 u., Rogendorf 1 u., Szerb-Aradac 2 u.,  
Torontál-Erzsébetlak 1 u.,  
nagyszentmiklósi j. Szerb-Nagy-Szent-Miklós 2 u.,  
párdányi j. Dinyás 13 u., Fény 4 u., Jánosföld  
1 u., Magyar-Ittebe 1 u., Magyar-Szent-  
Márton 4 u., Német-Párdány 1 u.,  
Ó-Telek 4 u., Szerb-Szent-Márton 4 u.,  
perjámosi j. Egres 1 u.,  
törökbecsei j. Karlova 1 u., Tarras 49 u.,  
törökkanizsai j. Ó-Szent-Iván 1 t., Torontál-József-  
falva 1 u., T.-Kanizsa 3 u.

## HIRDETÉSEK.

Orlovát község előjárói.

1189. kig. sz. 1902.

340-1.1

### Hirdetmény.

Orlovát község határában folyó hó 13-án egy középtermetű, 7-8 éves fekete bivaly fogatott fel.

Ha igazolt tulajdonosa nem jelentkezik, a bitangságba vett állat folyó évi május hó 4-én d. e. 11 órakor Orlovát község-házánál nyilvános árverésen eladatik.

Orlovát, 1902. április 15.

Binder Gyula,  
h. jegyző

Nedelkov Mija,  
h. bíró.

**K**eresek kisebb házat  
három szobával,  
kerttel évi bérbe.

Bővebbet a kiadóhivatalban 303-x.11

## KALAP alakító

(Appreteur.)

Üzlethelyiségem áthelyezése és a tavaszi idény megnyitása alkalmából tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy mindenemü kalapokat (férfi vagy női) újjá való átalakításra jutányos ár mellett elvállalok és azokat a legdivatosabb módra elkészítem.



Tisztelettel

Andresz Péter,

Nagybecskerek, Árpád-  
(Kigyó)-utca a volt Heimermann  
koresma mellett.

255-5.5

## Nyomdasztanulónak

jó házból való fiu felvétetik.

Bővebbet e lap kiadóhivatalában. 237-x.74

Torontálvármegye zsombolyai járás főszolgabírájától.

2591. sz. 1902.

342-3.1

### Pályázati hirdetmény.

Czernya községben az üresedésben lévő községi szülésznői állásra ezennel pályázatot hirdetek.

A szülésznő évi fizetése a községi pénztárból 200 korona, a felektől minden szülés 2 korona, egyéb rendes látogatásért, műtét és foglalkozás nélkül, 60 fillér.

Felhívom a pályázni óhajtokat, hogy szülésznői oklevéllel és erkölcsi bizonyítványval felszerelt szabályszerű kérvényüket hozzám folyó évi május hó 15-éig adják be, mert a később érkezőket figyelembe nem veszem.

A választási határidő később fog kitűzteni.

Zsombolya, 1902. április hó 16-án.

Fóris József,  
főszolgabíró.

1291/1902.

341-3.1

### Árverési hirdetmény.

Kis-Zombor község vadászati joga a folyó évi május hó 20-án d. e. 9 órakor a község-házánál tartandó nyilvános árverésen az 1902. évi augusztus 1-től számítandó 6 évre haszonbérbe adatik.

Közelebbi feltételek a hivatalos órák alatt a körjegyzői irodában megtudhatók.

Kis-Zombor, 1902. évi április hó 18-án.

Előjáróság.

Telefon 163.	Telefon 163.
OLCSÓ ÁRAKI	OLCSÓ ÁRAKI
<b>LEGUJABB DIVATU NŐI PÁRIZSI ÉS BÉCSI KALAPOK</b>	
Napernyők, illatszerek — Uj divatu — <b>nyakkendők és férfi ingek.</b> <b>CSIPKÉK, SZALAGOK.</b> Több kerékpár feltűnő olcsón.	
<b>Mersdorf Péter</b> NAGYBECSKEREK	

## Fogműterem!

A n. é. közönség szives tudomasára hozom, hogy fogműtermemet megnyitottam és a szakmamba vágó munkálataimmal naponta 8-12 óráig és 2-6 óráig allok rendelkezésére.

Erdélyi Mór,

fogtechnikus  
Korona szálloda mellett.

292-50.8

4258. tlkvi sz. 1902.

337-1.1

### Visszárverési hirdetmény.

A nagykikindai kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a vb. Takaré- és Előleg-egyleti részvénytársaság nagykikindai cég egy a csatlakozott Kácsér Zsigmond nagykikindai és Stévanov István t.-hegyesi lakosok végrehajthatóknak Cseleketity Vazul t.-hegyesi lakos végrehajtást szenvedett elleni 447 kor. tőke s jár. kielégítése miatti ügyében a területén levő s a tiszta-hegyesi 1409. sz. tjkvben kk. Cseleketity Ilona, Emilia, Száva, Szredoje Katalin és Lyubomir nevére felvett A. I. 1. sor. 296. hrsz. 296. ö. i. sz. ház és belsőség 880 korona kikiáltási árban az 1881. évi LX. t.-c. 185. §-a értelmében Cseleketity Zsvikó tiszta-hegyesi lakos késedelmes vevő kárára és veszélyére Tisza-Hegyes község-házánál 1902. évi május hó 17-ik napjának délelőtt 11 órájkor bir. végrehajtási árverés alá fog bocsátatni és a kikiáltási áron alul is el fog adatni.

A venni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10 százalékát készpénzben, vagy óvadékképes értékpapirokban a kiküldött kezeihez letenni vagy neki a bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Nagykikindán, 1902. április hó 6-án.

Kir. törvényszéki bíró.

1773. sz. 1902.

344-2.1

### Pályázati hirdetmény.

Lemondás folytán megüresedett és 800 korona évi fizetéssel rendszeresített sárafalvi községi segédjegyzői állásra pályázatot hirdetek.

Felhívom mindazokat, akik ezen állást einyerni óhajtják, hogy kellőleg okmányolt folyamodványukat folyó évi május hó 10-ig hozzám adják be.

Jegyzői tanfolyamot végzetek előnyben részesülnek.

Perjámos, 1902. évi április hó 16-án.

Gyertyánffy s. k.  
főszolgabíró.

### Meghívó.

A „Párdányi takarékpénztár, mint részvénytársaság“ 1902. évi május hó 8-án délelőtt 10 órakor saját üzlethelyiségében

## rendkívüli közgyűlést

tart, melynek napirendje:

1. Közgyűlési elnök választása.
2. Két jegyzőkönyvhitelesítő választása.
3. A vezérigazgató megválasztása 5 évre.
4. 4 igazgatósági tag választása 5 évre.
5. 3 igazgatósági póttag választása 5 évre.
6. Három felügyelő-bizottsági tag választása 3 évre.
7. Esetleges indítványok.

Kelt Párdányon, 1902. április 20.

343-1.1

Az igazgatóság.

19. §. A közgyűlésen csak azon részvényes bir szavazati joggal, a kinek nevére a részvény legalább egy hónappal a közgyűlés előtt bejegyzetett és aki részvényeit a még nem esedékes szelvénnyel együtt legalább három nappal a közgyűlés előtt a társulati pénztárnál letétbe helyezte.

Két szoba, konyha és a szükséges mellék-helyiségek ből álló

**lakás** azonnal kiadó.

Zápolya-utca 1-ső szám alatt.